



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Ship Refits and Conversions / Radoubss et  
modifications de navires and / et

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

6C2, Place du Portage

Gatineau, Québec K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> NGCC Terry Fox PVN	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> F7049-200041/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 004
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> F7049-200041	<b>Date</b> 2021-11-26
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$MD-043-28394	
<b>File No. - N° de dossier</b> 043md.F7049-200041	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Daylight Saving Time EDT <b>on - le 2022-04-14</b> Heure Avancée de l'Est HAE	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Pandini, Madeleine	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 043md
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (873) 353-9119 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

---

### **Demande de soumissions – Modification n° 4**

**La présente modification vise les points suivants :**

- 1. Pour fournir la fiche de renseignements concernant l'établissement des prix (pricing data sheet, PDS)**
- 2. Pour fournir l'Indice pour les scans tridimensionnelles virtuelles (lien et mot de passe fournis en Modification n° 3) .**

---

**1. Pour fournir la fiche de renseignements concernant l'établissement des prix (fiche de tarification / pricing data sheet, PDS)**

Nom du fichier de pièce jointe: annex\_annexe H.zip

La fiche de tarification comprend plusieurs feuilles (onglets), y compris les jalons et le coût du cycle de vie (pour les moteurs de propulsion proposés).

**2. Pour fournir l'Indice pour les scans tridimensionnelles virtuelles (lien et mot de passe fournis en Modification n° 3) .**

Nom du fichier de pièce jointe: CCG Terry Fox VLE 3D Virtual Scan Index.zip

Lien: <https://mpembed.com/show/?m=K7qtxRJn1yy&mpu=71&mpv=CCGTFOX>

Mot de passe : TerryFoxVLE